

# Завжди готові Вам допомогти

Зареєструйте свій вибір і отримайте підтримку тут:  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

AE2600

Є питання?  
Зверніться до  
Philips



# Посібник користувача

# PHILIPS



# Зміст

<b>1</b>	<b>Важливо</b>	<b>2</b>
	Безпека	2
	Примітка	3
<b>2</b>	<b>Ваш портативний радіоприймач</b>	<b>5</b>
	Комплектація упаковки	5
	Вступ	5
	Огляд головного блока	6
<b>3</b>	<b>Початок роботи</b>	<b>7</b>
	Під'єднання до джерела живлення	7
	Налаштування годинника	8
	Увімкнення	8
<b>4</b>	<b>Прослуховування радіо</b>	<b>9</b>
	Вибір діапазону FM/CX	9
	Налаштування радіостанції	9
	Автоматичне програмування радіостанцій	9
	Програмування радіостанцій вручну	9
	Вибір попередньо встановленої радіостанції	10
<b>5</b>	<b>Інші функції</b>	<b>11</b>
	Налаштування рівня гучності	11
	Прослуховування через навушники	11
<b>6</b>	<b>Інформація про виріб</b>	<b>12</b>
	Тюнер	12
	Загальна інформація	12
<b>7</b>	<b>Усунення несправностей</b>	<b>13</b>

# 1 Важливо

## Безпека

- Довкола пристрою має бути достатньо вільного простору для вентиляції.
- Використовуйте лише насадки чи аксесуари, вказані виробником.
- **ПОПЕРЕДЖЕННЯ** щодо використання батареї – Для запобігання витіканню батареї, що може спричинити тілесні ушкодження, пошкодження майна чи виробу:
  - Встановлюйте батареї належним чином, враховуючи значення полярності + та -, як це вказано на виробі.
  - Не використовуйте одночасно різні типи батарей (старі та нові, вуглецеві та лужні тощо).
  - Якщо Ви не плануєте користуватися виробом тривалий час, батареї слід вийняти.
  - Батареї слід оберігати від надмірної дії тепла (наприклад сонячних променів, вогню тощо).
- Використовуйте лише блоки живлення, вказані у посібнику користувача.
- Уникайте витікання чи розбризкування води на пристрій.
- Не ставте на пристрій жодних речей, які можуть пошкодити його (наприклад, ємності з рідиною, запалені свічки тощо).
- Якщо для вимикання пристрою використовується штепсельна вилка або штепсель, слід стежити за його справністю.

## Безпека слуху

A pleine puissance, l'écoute prolongée du baladeur peut endommager l'oreille de l'utilisateur.



### Попередження

- Для запобігання пошкодженню слуху не слухайте вміст із високим рівнем гучності тривалий час.

**Максимальна вихідна напруга навушників не перевищує 150 мВ.**

**Вибирайте середній рівень гучності.**

- Використання навушників із високим рівнем гучності може пошкодити слух. Цей виріб може передавати звук в таких діапазонах децибел, за яких людина може втратити слух, навіть якщо прослуховування триває менше хвилини. Вищий діапазон частот децибел призначено для тих, хто вже мав проблеми зі слухом.
- Звук може видаватися не таким, яким він є насправді. Із часом внаслідок прослуховування «прийняттого рівня» слух адаптується до вищої гучності звуку. Отже, після тривалого прослуховування «нормальна» гучність може видаватися високою і непринятною на слух. Щоб позбутися такого відчуття, вибирайте безпечний рівень гучності, поки слух не адаптується.

**Щоб встановити безпечний рівень гучності:**

- Встановіть регулятор гучності у положення низької гучності.
- Повільно збільшуйте рівень гучності, поки звук не буде прийнятним і не буде відтворюватися чітко та без спотворень.

## Користуйтеся навушниками протягом розумних проміжків часу:

- Тривале прослуховування навіть із «безпечним» рівнем звуку може також призвести до втрати слуху.
- Помірковано використовуйте пристрій і прослуховуйте вміст із перервами.

## Використовуючи навушники, дотримуйтеся поданих інструкцій.

- Прослуховуйте вміст із відповідною гучністю протягом розумних проміжків часу.
- Не змінюйте рівень гучності, поки слух не адаптується.
- Завжди вибирайте такий рівень гучності, щоб чути звуки довкола себе.
- У потенційно небезпечних ситуаціях слід користуватися гарнітурою з обережністю або тимчасово її вимикати. Не використовуйте навушники за кермом транспортного засобу, велосипеда, перебуваючи на роликках тощо; це може спричинити аварію і в багатьох регіонах є заборонено.

Вихід навушників має нижчий пріоритет, ніж вихід гучномовця, тому є лише додатковою опцією.

## Примітка

Внесення будь-яких змін чи модифікації цього пристрою, які не є позитивно схвалені компанією WOOX Innovations, можуть позбавити користувачів права користуватися цим пристроєм.

## Повідомлення для Європейського Союзу



Цим повідомленням компанія WOOX Innovations стверджує, що цей виріб відповідає важливим вимогам та іншим відповідним умовам Директиви 1999/5/EC.

### Утилізація старого виробу



Виріб виготовлено з високоякісних матеріалів і компонентів, які можна переробити та використовувати повторно.



Цей символ на виробі означає, що цей виріб відповідає вимогам Директиви ЄС 2012/19/EU. Дізнайтеся про місцеву систему розділеного збору електричних та електронних пристроїв. Дотримуйтесь місцевих правил і не утилізуйте цей виріб зі звичайними побутовими відходами. Належна утилізація старих виробів допоможе запобігти негативному впливу на навколишнє середовище та здоров'я людей.

### Символ пристрою класу II



Цей символ означає, що пристрій має подвійну ізоляцію.

## Інформація про довкілля

Для упаковки виробу було використано лише потрібні матеріали. Ми подбали про те, щоб упаковку можна було легко розділити на три види матеріалу: картон (коробка), пінополістирол (амортизуючий матеріал) та поліетилен (пакети, захисний пінопластовий лист).

Система містить матеріали, які в розібраному вигляді можна здати на переробку та повторне використання у відповідний центр. Утилізуйте пакувальні матеріали, використані батареї та непотрібні пристрої відповідно до місцевих правових норм.



### Примітка

- Табличка з даними знаходиться на дні пристрою.

## 2 Ваш портативний радіоприймач

Вітаємо вас із покупкою та ласкаво просимо до клубу Philips! Щоб у повній мірі скористатися підтримкою, яку пропонує компанія Philips, зареєструйте свій виріб на веб-сайті [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

---

### Комплектація упаковки

Перевірте вміст упакування:

- Головний блок
- Адаптер джерела живлення
- Друковані матеріали

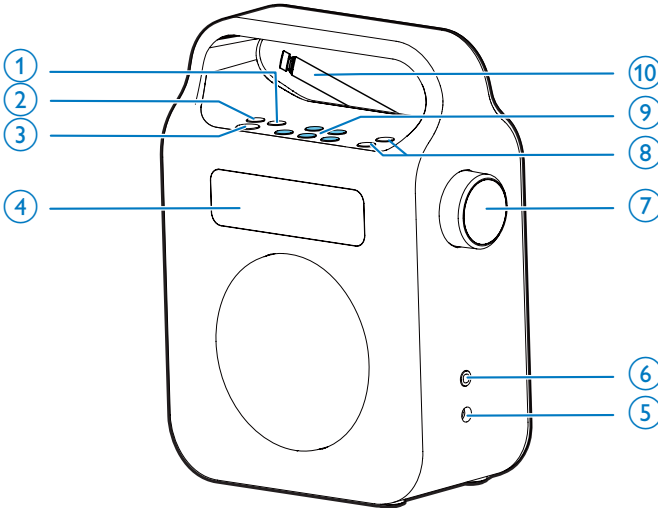
---

### Вступ

Завдяки цьому пристрою можна:

- дізнаватися час;
- слухати радіостанції FM/CX.

## Огляд головного блока



### ① SCAN/PROG

- Перехід у режим програмування.
- Автоматичний пошук і збереження радіостанцій.
- Встановлення часу в режимі очікування.

### ② BAND

- Вибір діапазону тюнера: FM або MW.

### ③ $\phi$

- Увімкнення радіо або перехід у режим очікування.

### ④ Індикаторна панель

- Відображення інформації про час/радіо.

### ⑤ AC IN

- Роз'єм для змінного струму.

### ⑥ $\text{H}$

- Роз'єм для навушників.

### ⑦ Регулятор VOLUME +/-

- Регулювання гучності.

### ⑧ + TUNING -

- Налаштуйте радіостанцію.
- Налаштування цифр, що позначають годину/хвилину.

### ⑨ Кнопки з цифрами від 1 до 5

- Налаштування або вибір попередньо встановленої радіостанції.

### ⑩ Антена

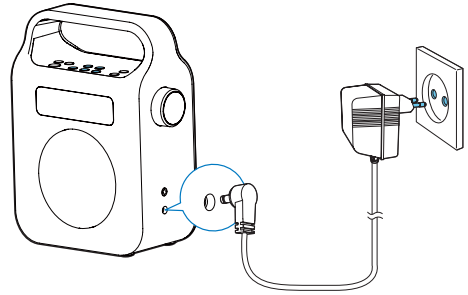
- Покращення прийому радіосигналу.



# 3 Початок роботи

## ! Увага!

- Невідповідне використання засобів керування, виконання налаштувань чи функцій без дотримання вказівок цього посібника може призвести до радіоактивного опромінення або спричинити виникнення небезпечних ситуацій.



Завжди виконуйте вказівки у цьому розділі із вказаною послідовністю.

## Під'єднання до джерела живлення

Це радіо може працювати від змінного струму або від батарей.

**Час роботи від батарей** (прибл. годин)

R14 (розмір C)	38
----------------	----

## Варіант № 1: живлення від мережі змінного струму

## ! Увага!

- Ризик пошкодження виробу! Перевірте, чи напруга в мережі відповідає значенню напруги, вказаному на задній або нижній панелі пристрою.
  - Небезпека ураження електричним струмом! Від'єднуючи кабель змінного струму, завжди тягніть за штекер. Ніколи не тягніть за кабель.
- 
- Під'єднайте кабель змінного струму з комплекту до:
    - роз'єму **AC IN** на задній панелі пристрою;
    - розетки на стіні.

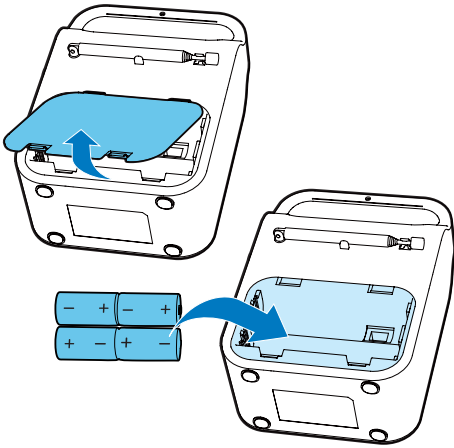
## Встановлення батарей

## ! Увага!

- Ризик вибуху! Тримайте батареї подалі від джерела тепла, сонячних променів або вогню. Ніколи не утилізуйте батареї у вогні.
- Ризик пошкодження виробу! Якщо Ви не плануєте користуватися пристроєм тривалий час, батарею слід вийняти.
- Батареї можуть містити хімічні речовини, тому утилізуйте їх належним чином.

- 1 Відкрийте батарейний відсік.
- 2 Вставте 4 батареї 1,5 В типу R14/C CELL/UM2 (продаються окремо), враховуючи відповідні значення полярності (+/-), як зображено на малюнку.

3 Закрийте батарейний відсік.



#### Порада

- Коли головний блок живиться від батарей, після виконання будь-якої операції на 5 секунд вмикається підсвітка.

3 Натисніть **+ TUNING -**, щоб встановити годину, після чого натисніть **SCAN/PROG** для підтвердження.

↳ Почнуть блимати цифри, що відповідають значенню хвилин.

4 Натисніть **+ TUNING -**, щоб встановити хвилину, після чого натисніть **SCAN/PROG** для підтвердження налаштування годинника.

---

## Увімкнення

- Натисніть  $\Phi$ , щоб увімкнути радіо.  
↳ Радіоприймач перейде до останнього вибраного діапазону.
- Натисніть  $\Phi$  знову, щоб радіоприймач перейшов у режим очікування.  
↳ На панелі з'явиться годинник (якщо його налаштовано).

---

## Налаштування годинника

1 У режимі очікування натисніть та утримуйте **SCAN/PROG** протягом двох секунд.

↳ Почне блимати індикація **[24H]** або **[12H]**.

2 Натисніть **+ TUNING -**, щоб встановити формат часу, після чого натисніть **SCAN/PROG** для підтвердження.

↳ Почнуть блимати цифри, що відповідають значенню години.

## 4 Прослуховування радіо

### Вибір діапазону FM/CX

- 1 Натисніть  $\Phi$ , щоб увімкнути радіо.
- 2 Натисніть **BAND**, щоб вибрати діапазон FM або MW.

### Налаштування радіостанції

#### Налаштування радіостанції

- У режимі FM/MW натисніть та утримуйте **+ TUNING -**.  
↳ Радіо автоматично налаштується на станцію з хорошим прийомом сигналу.

#### Налаштування радіостанції вручну

- У режимі FM/MW натисніть кілька разів **+ TUNING -**, поки не знайдете оптимального прийому сигналу.

### Автоматичне програмування радіостанцій

#### Примітка

- Можна попередньо запрограмувати щонайбільше 5 FM-радіостанцій і 5 радіостанцій на середніх хвилях.

- 1 Натисніть  $\Phi$ , щоб увімкнути радіо.
- 2 У режимі FM/MW натисніть та утримуйте **SCAN/PROG** протягом 2 секунд.  
↳ Усі доступні радіостанції програмуються у порядку, що залежить від потужності прийому сигналу.  
↳ Перша запрограмована радіостанція транслюється автоматично.

### Програмування радіостанцій вручну

#### Примітка

- Можна попередньо запрограмувати щонайбільше 5 FM-радіостанцій і 5 радіостанцій на середніх хвилях.

- 1 Натисніть  $\Phi$ , щоб увімкнути радіо.
- 2 У режимі FM/MW натисніть кілька разів кнопку **+ TUNING -**, щоб налаштувати потрібну радіостанцію.
- 3 Натисніть та утримуйте кнопку з цифрою (1-5), щоб зберегти радіостанцію під відповідним номером.
- 4 Щоб запрограмувати інші станції, повторіть кроки 2–3.

У кроці 3 вище можна також програмувати радіостанції у такий спосіб:

- 1 Натисніть **SCAN/PROG**, щоб перейти в режим програмування.
- 2 Натискайте **+ TUNING -**, щоб вибрати номер попереднього налаштування, потім натисніть **SCAN/PROG** для підтвердження та збереження станції під відповідним номером.

- Щоб запрограмувати інші станції, повторіть кроки 1–2.



#### Порада

- Щоб замінити запрограмовану станцію, замість неї запрограмуйте іншу станцію.

---

## Вибір попередньо встановленої радіостанції

- Натисніть  $\Phi$ , щоб увімкнути радіо.
- У режимі FM/MW натисніть **1-5**, щоб вибрати попередньо встановлену радіостанцію.

## 5 Інші функції


---

### Налаштування рівня гучності

- Під час відтворення повертайте регулятор **VOL** для збільшення/зменшення гучності.

---

### Прослуховування через навушники

- Під'єднайте навушники до роз'єму  на виробі.

# 6 Інформація про виріб



## Примітка

- Інформація про виріб може бути змінена без попередження.

## Тюнер

Діапазон налаштування	FM: 87,50–108,00 МГц MW: 531–1602 кГц
Налаштування частоти	FM: 50 кГц; MW: 9 кГц
Чутливість:	
- Моно, співвідношення "сигнал-шум" 26 дБ	FM: < 22 дБф; MW: 3250 мкВ/м
- Stereo, співвідношення "сигнал-шум" 46 дБ	FM: > 43 дБф
Чутливість під час пошуку	FM: > 28 дБф; MW: 6000 мкВ/м
Повне гармонійне викривлення	FM: < 3%; MW: < 3%
Співвідношення "сигнал-шум"	FM: > 55 дБ; MW: > 40 дБ

## Загальна інформація

Мережа змінного струму	EML412511VD; Вхід 220–240 В змінного струму, 50/60 Гц; Вихід 5 В змінного струму, 1 А
Батарея	6 В, 4x1,5 В розміру "С"/R14/UM2 CELL
Номінальна вихідна потужність	1,2 Вт
Споживання електроенергії під час експлуатації	< 5 Вт
Споживання електроенергії в режимі очікування	< 1 Вт
Розміри	
- Головний блок (Ш x В x Г)	138,5 x 186 x 79 мм
Вага (головний блок, без упаковки)	0,57 кг

# 7 Усунення несправностей



## Попередження

- Ніколи не знімайте корпус виробу.

Щоб зберегти дію гарантії, ніколи не намагайтеся самостійно ремонтувати систему.

Якщо під час використання цього пристрою виникають певні проблеми, перш ніж звертатися до центру обслуговування, скористайтеся наведеними нижче порадами. Якщо це не вирішить проблему, відвідайте веб-сайт компанії Philips ([www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)). Коли Ви звертаєтесь до компанії Philips, пристрій, номер моделі та серійний номер мають бути під руками.

## Відсутнє живлення

- Перевірте, чи кабель живлення під'єднано належним чином.
- Перевірте живлення розетки.
- Перевірте, чи батареї вставлено належним чином.
- Перевірте, чи батареї не розрядилися.

## Немає звуку

- Налаштуйте гучність.
- Від'єднайте навушники.

## Стерто налаштування годинника

- Замініть батареї.
- Стався збій в електропостачанні або від'єднано штекер.
- Налаштуйте годинник повторно.

## Пристрій не працює

- Вставте нові батареї та увімкніть пристрій знову.
- Від'єднайте та під'єднайте штекер змінного струму, після чого увімкніть пристрій знову.

## Поганий радіосигнал

- Перемістіть пристрій подалі від телевізора або інших джерел випромінювання.
- Розкладіть антену повністю.
- Поставте антену в місці з хорошим прийомом сигналу.



Specifications are subject to change without notice.  
2014 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.  
This product was brought to the market by WOOX  
Innovations Limited or one of its affiliates, further referred  
to in this document as WOOX Innovations, and is the  
manufacturer of the product. WOOX Innovations is the  
warrantor in relation to the product with which this booklet  
was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are  
registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.

AE2600\_UM\_12\_V1.0

